**EN | PIR Motion sensor camera with pet-immune function**

1. Flash LED
2. IR Sensor
3. PIR Camera Lens
4. Learn Button & LED Indicator
5. Jumper Switch (JP1)
6. Tamper Switch
7. Jumper Switch (JP2)
8. Battery Compartment
9. Battery Insulator

DE | PIR-FotoBewegungsmelder mit Haustierkompatibilität

1. LED Blitz
2. Infrarot Sensor
3. PIR Kamera Linse
4. Lern-/Testtaste / LED-Anzeige
5. Steckbrücke (JP1)
6. Sabotagekontakt
7. Steckbrücke (JP2)
8. Batteriefach
9. Batterieseparator

FR | Caméra à capteur de mouvement PIR avec fonction immunisée contre les animaux (compatible animaux*)

1. Flash LED
2. IR Capteur
3. Objectif de la caméra PIR
4. Bouton d'apprentissage et indicateur à DEL
5. Interrupteur à cavalier (JP1)
6. Interrupteur d'autoprotection
7. Interrupteur à cavalier (JP2)
8. Compartiment de la batterie
9. Isolateur de batterie

EN

Follow instruction in this document to setup and use the accessory. For further setting and operation detail, please visit Blaupunkt website <https://blaupunkt.com/service> to download the complete manual.

Getting started

Important: The PIR Camera can only join ZigBee network within 3 minutes after power on.

Go to the Web Portal <https://eu.bphomeconnect.com/BP/> and login with your account credentials.

- a) Put the Hub into learn-mode: Go to Settings → Device and click on the "+" Add device button.
- b) Pull out the battery insulator to activate batteries.
- c) Within 3 minutes after power on, Press and hold the function button for 10 seconds, release the button when both the Blue LED and flash LED flash once
- d) Check the box in front of the device info, then click OK to add the device into the system.
- e) Input the name of the device (e.g. IR Living Room) and select the desired zone.
- f) To change the attribute of the accessory click on the 3 dots on the right side of this accessory and select the desired attribute (burglar, Entry, home omit) from the attribute pull down menu.

Installation Location

- Mount the IRC sensor at 1.9-2m height for best performance.
- IRC sensor detection is most effective when the intruder is moving across its field of view. Do not mount IRC sensor in a location that faces intruder directly
- Do not mount the IRC sensor to look at door/window protected by Door Contact.
- Do not mount the IRC sensor directly exposed to sunlight, or pointing at a window, or a heat source.
- Avoid mounting IRC near large metal objects

Installation

1. Remove the back cover and push through the knockouts on the back (for example with a screwdriver) where plastic is thinner. There are six possible knockouts on the back of the device that can be pushed though. If you mount the device in a corner, push through the perforations on the side; if you mount the device on a plane surface, push through the perforations in the center.
2. Drill holes into the wall using the knockouts as template
3. Fix the IRC-P4 base onto the wall with the screw and plugs provided.
4. Place back the back cover onto the PIR detector.

NOTE: While alarm is on disarm mode in order to reduce the power consumption and increase the battery life time the PIR detector will be on sleep mode for 1 min after detecting movement. While testing wait more than 1 minute without the PIR detecting movement to be sure the device it's out of sleep mode.

The pet immune feature will ignore pets up to 25 kgs. For a correct pet immune detection do not aim the motion detector at stairways or areas where a pet can climb on.

Battery: 2x AA 1,5V Alkaline battery (Pre-inserted)

Radio: 2,4GHz – ZigBee Network

DE

Befolgen Sie die Anweisungen in dieser Schnellstartanleitung, um das Zubehör einzurichten und zu nutzen. Weitere Informationen zu den Einstellungen und zum Betrieb finden Sie auf der Blaupunkt-Website <https://blaupunkt.com/service>, um das vollständige Handbuch herunterzuladen.

Einlernen des IR-S4/IR-P4*

Wichtig: Die PIR-Kamera kann nur innerhalb von 3 Minuten nach dem Einschalten dem ZigBee-Netzwerk beitreten.

Rufen Sie das Web Portal <https://eu.bphomeconnect.com/BP/> auf und melden Sie sich mit Ihren Kontoanmeldeinformationen an.

- a) Versetzen Sie den Hub in den Lernmodus: Gehen Sie zu Einstellungen → Gerät und klicken Sie auf die Schaltfläche „+“ Gerät hinzufügen.
- b) Ziehen Sie den Batterieseparator heraus, um die Batterien zu aktivieren.
- c) Halten Sie innerhalb von 3 Minuten nach dem Einschalten die Funktionstaste 10 Sekunden lang gedrückt und lassen Sie die Taste los, wenn sowohl die blaue LED als auch die Blitz-LED einmal blinken.
- d) Aktivieren Sie das Kontrollkästchen vor den Geräteinformationen und klicken Sie auf OK, um das Gerät dem System hinzuzufügen.
- e) Geben Sie den Namen des Geräts ein (z. B. PIR-Detektor Wohnzimmer) und wählen Sie die gewünschte Zone aus.
- f) Um das Attribut des Zubehörs zu ändern, klicken Sie auf die 3 Punkte auf der rechten Seite dieses Zubehörs und wählen Sie das gewünschte Attribut (Einbruch, Eingang oder Zu Hause) aus dem Attribut Menü aus.

Montageort

- Für optimale Ergebnisse in 1,90 bis 2 m Höhe anbringen.
- Der Bewegungsmelder erzielt die besten Ergebnisse, wenn sich der Eindringling quer zum Erfassungsbereich bewegt. Nicht so montieren, dass der Eindringling direkt darauf zuläuft.
- Den Bewegungsmelder nicht auf Türen/Fenster richten, die durch Tür/Fenstersensoren geschützt sind.
- Den Bewegungsmelder keiner direkten Sonneneinstrahlung aussetzen.
- PIR-Bewegungsmelder nicht auf Fenster oder Hitzequelle richten.
- Nicht neben größeren Metall- gegenständen montieren.

Installation

1. Entfernen Sie die hintere Abdeckung und drücken Sie (z. B. mit einem Schraubendreher) durch die Aussparungen auf der Rückseite, an der Stelle, an der der Kunststoff dünner ist. Es gibt sechs Aussparungen auf der Rückseite des Geräts. Wenn Sie das Gerät in einer Ecke montieren, drücken Sie die seitlichen Aussparungen durch. Wenn Sie das Gerät auf einer ebenen Fläche montieren, drücken Sie durch die Aussparungen in der Mitte.
2. Bohren Sie Löcher in die Wand, wobei Sie die Aussparungen als Schablone verwenden.
3. Befestigen Sie die hintere Abdeckung des IR-P4 mit den mitgelieferten Schrauben und Dübeln an der Wand.
4. Setzen Sie die rückseitige Abdeckung wieder auf den IRC-P4.

HINWEIS: Wenn das System unscharf geschalten ist befindet sich der PIR-Detektor nach Erkennen einer Bewegung für 1 Minute im Ruhezustand, dies dient dazu den Stromverbrauch zu reduzieren und die Lebensdauer der Batterie signifikant zu verlängern. Warten Sie während des Tests mehr als 1 Minute, ohne dass der PIR-Detektor eine Bewegung erkennt, um sicherzustellen, dass sich das Gerät nicht im Ruhezustand befindet.

Der IRC-P4 ignoriert Haustiere bis zu 25 kg. Richten Sie den Bewegungsmelder nicht auf Fensterfronten, Treppen oder auf Bereiche, auf welche ein Haustier klettern kann.

Batterie: 2x AA 1,5 V Alkalinebatterien (werksseitig eingelegt)

Radio: 2,4GHz – ZigBee Netzwerk

FR

Suivre les instructions de cette notice pour configurer et utiliser le détecteur. Pour plus d'informations rendez-vous sur le site <https://blaupunkt.com/service> pour télécharger la notice complète.

Démarrage

Important : La caméra PIR ne peut rejoindre le réseau ZigBee que dans les 3 minutes suivant la mise sous tension.

Accédez au portail Web <https://eu.bphomeconnect.com/BP/> et connectez-vous avec les informations d'identification de votre compte.

- a) Mettez le hub en mode d'apprentissage: Allez dans Paramètres → Appareil et cliquez sur le bouton «+» Ajouter un appareil.
- b) Retirez l'isolateur de batterie pour activer les batteries.
- c) Dans les 3 minutes suivant l'allumage, appuyez sur le bouton de fonction et maintenez-le enfoncé pendant 10 secondes, puis relâchez le bouton lorsque le voyant bleu et le voyant flash clignotent tous deux une fois.
- d) Cochez la case en regard des informations sur le périphérique, puis cliquez sur OK pour ajouter le périphérique au système.
- e) Saisissez le nom du périphérique (par exemple, IR Salon) et sélectionnez la zone souhaitée.
- f) Pour modifier l'attribut de l'accessoire, cliquez sur les 3 points situés à droite de cet accessoire et sélectionnez l'attribut souhaité (antivol, Entrée, domicile, omission) dans le menu déroulant des attributs.

Emplacement

- Installer le détecteur à une hauteur comprise entre 1,90 et 2 m pour de meilleures performances.
- La détection est plus efficace lorsque l'intrus se déplace à travers le champ de vision du détecteur. Ne pas installer le détecteur à un emplacement qui est directement orienté vers le potentiel intrus.
- Installer de préférence le détecteur dans un angle de mur pour une meilleure détection.
- Ne pas installer le détecteur orienté vers une porte/fenêtre protégée par un contact d'ouverture.
- Ne pas installer face au soleil.
- Ne pas installer près d'une source de chaleur (fenêtre, radiateur...).
- Ne pas installer à proximité d'objets métalliques volumineux.

Installation

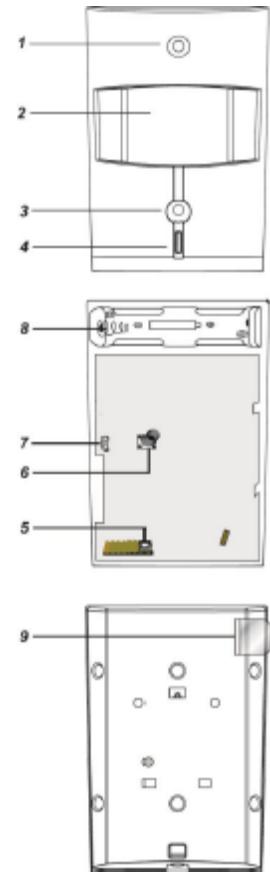
1. Retirez le capot arrière et poussez à travers les encoches à l'arrière (par exemple avec un tournevis) là où le plastique est plus mince. Il y a six emplacements possibles à l'arrière du détecteur qui peuvent être enlevées. Si vous installez le détecteur dans un coin, poussez les encoches latérales. Sinon, en cas d'installation sur une surface plane, poussez les encoches centrales.
2. Percer les trous dans le mur en utilisant les emplacements de l'arrière du détecteur comme repère.
3. Visser la face arrière du détecteur à l'aide de la visserie fournie.
4. Refermer le détecteur.

NOTE : Lorsque l'alarme est désarmée, afin de réduire sa consommation et ainsi augmenter la durée de vie de la batterie, le détecteur PIR se mettra en veille 1 minute après avoir détecté un mouvement. Lors de votre test, attendez plus d'une minute sans que le PIR ne détecte un mouvement pour être sûr que le détecteur n'est pas en mode veille.

La fonction d'immunité aux animaux, ignore ceux-ci jusqu'à 25Kg. Pour un fonctionnement correct, ne placez pas le détecteur de mouvement dans une zone comprenant des escaliers ou un endroit sur lequel un animal peut sauter.

Pile: 2 x pile AA 1.5 alcaline (déjà insérée)

Radio: 2.4GHz - Réseau ZigBee

**IT**

Seguire le istruzioni contenute in questo documento per impostare e utilizzare l'accessorio. Per ulteriori dettagli su impostazioni e operazioni, visitare il sito Web Blaupunkt <https://blaupunkt.com/service> per scaricare il manuale completo.

Apprendimento

Importante: La videocamera PIR può unirsi alla rete ZigBee solo entro 3 minuti dall'accensione.

Andare sull'interfaccia Web <https://eu.bphomeconnect.com/BP/> e accedere con le credenziali dell'account.

- Mettere il pannello di controllo in modalità di apprendimento: vai su Impostazioni → Dispositivo e fai clic sul pulsante "+" Aggiungi dispositivo.
- Estrarre l'isolante della batteria per attivare le batterie.
- Entro 3 minuti dopo l'accensione, premere e tenere premuto il pulsante funzione per 10 secondi, rilasciare il pulsante quando sia il LED blu che il flash LED lampeggiato una volta
- Selezionare la casella con le informazioni sul dispositivo, quindi fare clic su OK per aggiungere il dispositivo al sistema.
- Immettere il nome del dispositivo (ad esempio Rilevatore PIR Sala) e selezionare la zona desiderata.
- Per cambiare l'attributo dell'accessorio, cliccare sui 3 punti posizionati sul lato destro nelle impostazioni di questo accessorio e selezionare l'attributo desiderato (antifurto, Entrata, omessa casa) dal menù a tendina.

Posizione di installazione

- Montare il sensore PIR a 1,9-2m di altezza per prestazioni ottimali.
- Il rilevamento del sensore PIR è più efficace quando l'intruso si muove attraverso il suo campo visivo. Non montare il sensore PIR in una posizione che si affaccia direttamente sull'intruso
- Non montare il sensore PIR per guardare la porta / finestra protetta dal contatto della porta.
- Non montare il sensore PIR direttamente esposto alla luce solare o puntato verso una finestra o una fonte di calore.
- Evitare di montare il PIR vicino a oggetti metallici di grandi dimensioni

Installazione

- Rimuovere il coperchio posteriore e spingere attraverso i fori sulla parte posteriore (ad esempio con un cacciavite) dove la plastica è più sottile. Ci sono sei possibili fori sul retro del dispositivo che possono essere spinti però, se si monta il dispositivo SULL' angolo, spingere attraverso le preforazioni sul lato; se si monta il dispositivo su una superficie piana, spingere attraverso le preforazioni al centro.
- Praticare dei fori nel muro usando la placca come modello
- Fissare la base IR-P4 alla parete con la vite e i tappi forniti.
- Riposizionare il coperchio posteriore sul rilevatore PIR.

NOTA: Mentre l'allarme è in modalità disarmato per ridurre il consumo energetico e aumentare la durata della batteria, il rilevatore PIR si troverà in modalità di sospensione per 1 minuto dopo aver rilevato un movimento. Durante il test attendere più di 1 minuto senza rilevare alcun movimento, per assicurarsi che il dispositivo non sia in modalità di sospensione.

La funzione immune dell'animale domestico ignorerà gli animali domestici fino a 25 kg. Per una corretta rilevazione immunitaria dell'animale domestico non puntare il rilevatore di movimento su scale o aree in cui un animale domestico può arrampicarsi.

Batteria: 2 x Batteria Alkalina AA 1,5V (Pre-inserita)

Frequenza: 2,4GHz - Rete ZigBee

ES

Siga las instrucciones de este documento para configurar y usar el accesorio. Para más detalles de configuración y manejo, visite la página web <https://blaupunkt.com/service> para descargar el manual completo.

Registro

Importante: La cámara PIR sólo puede unirse a la red ZigBee en los 3 minutos siguientes al encendido.

Para la serie Q: Ve a la interfaz web <https://eu.bphomeconnect.com/BP/> e inicie sesión con sus credenciales.

- Pon el panel en modo aprendizaje: ve a configuración → Dispositivo y aprieta el botón "+" para añadir dispositivo.
- Extraiga el aislante de las pilas para activarlas.
- Dentro de los 3 minutos siguientes al encendido, mantenga pulsado el botón de función durante 10 segundos, suelte el botón cuando el LED azul y el LED de flash parpadeen una vez
- Marca la casilla en frente de la información del dispositivo y después aprieta Enviar para añadirlo.
- Introduzca el nombre del dispositivo (p.ej. IR Salón) y seleccione la zona deseada.
- Para cambiar el atributo del accesorio, aprieta sobre los 3 puntos a la derecha del accesorio y seleccione el atributo deseado (robo, entrada, omitir en casa, etc.) de la lista desplegable de atributos.

Lugar de Instalación

- Instale el sensor PIR a 1.9-2m de altura para obtener el mejor rendimiento.
- La detección del sensor PIR es más efectiva cuando el intruso atraviesa el campo de visión. No instale el sensor PIR en un lugar que enfoque directamente al intruso.
- No instale el sensor PIR enfocando a una puerta/ventana protegido por un contacto de puerta.
- No instale el sensor PIR expuesto directamente a la luz solar o apuntando a una ventana o fuente de calor.
- Evite instalar el sensor PIR cerca de grandes objetos metálicos.

Instalación

- Retire la cubierta trasera y perfora los agujeros ciegos que tiene la cubierta (p.ej. con un destornillador) donde el plástico es más fino. Hay 6 agujeros ciegos que pueden ser perforados. Si monta el dispositivo en una esquina, perfora los agujeros ciegos laterales; si monta el dispositivo sobre una superficie plana, perfora los agujeros ciegos centrales.
- Taladre los agujeros en la pared usando los agujeros ciegos como plantilla.
- Asegure la base del IR-P4 a la pared con los tacos y tornillos.
- Place back the back cover onto the PIR detector.
- Coloque de vuelta la cubierta del sensor IR-P4.

NOTA: EL IRC-P4 entrará en el modo reposo durante 1 min al detectar a alguien estando la alarma desactivada. Por favor espere durante más de 1 min sin que el sensor detecte a nadie, para asegurarse de que ha salido del modo reposo, antes de realizar una prueba.

La función anti-mascotas ignorará las mascotas hasta los 25 kgs. Para una correcta detección anti-mascotas, no apunte el detector de movimiento a unas escaleras o a áreas donde la mascota pueda escalar.

Pila: 2 x AA 1,5V pila alcalina (Pre-insertada)

Radio: 2,4GHz - Red ZigBee

NL

Volg de instructies in dit document voor installatie en gebruik van dit accessoire. Voor uitgebreidere informatie over instellingen en gebruik bezoekt u de Blaupunkt website <https://blaupunkt.com/service> om de complete handleiding te downloaden.

Aan de slag

Belangrijk: De PIR Camera kan zich pas binnen 3 minuten na inschakeling bij het ZigBee netwerk aansluiten.

Ga naar het webportaal <https://eu.bphomeconnect.com/BP/> en meld u aan met uw accountgegevens.

- Zet de hub in leermodus: ga naar Instellingen Apparaat en klik op de knop "+" Apparaat toevoegen.
- Trek de batterij-isolator uit om de batterijen te activeren.
- Druk binnen 3 minuten na het inschakelen op de functietoets en houd deze 10 seconden ingedrukt; laat de toets los wanneer zowel de blauwe LED als de flits-LED eenmaal knipperen
- Vink het vakje voor de apparaatinformatie aan en klik op OK om het apparaat aan het systeem toe te voegen.
- Voer de naam van het apparaat in (b.v. PIR Detector Woonkamer) en selecteer de gewenste zone.
- Om het attribuut van het accessoire te wijzigen, klikt u op de 3 puntjes aan de rechterkant van dit accessoire en selecteert u het gewenste attribuut (Inbraak, Ingang of Huis) in het Attributenmenu.

Ophanglocatie

- Plaats de bewegingsmelder op 1,9m – 2m voor de beste prestaties.
- Detectie door de bewegingsmelder is het meest effectief als de inbreker door het blikveld van de melder beweegt. Monteer de melder niet op een plek die in lijn ligt met de vermoedelijke looprichting van de inbreker.
- Plaats de bewegingsmelder niet kijkend in de richting van een door een deurcontact beschermd deur.
- Plaats de bewegingsmelder niet op een plaats die aan direct zonlicht is blootgesteld.
- Richt de melder niet op een raam of warmtebron
- Vermijd plaatsing in de buurt van grote metalen objecten.

Installatie

- Kies of u de bewegingsmelder op een vlakke ondergrond of in een hoek wilt monteren. Druk de bijpassende gaten uit.
- Boor gaten in wand of hoek, daarbij de uitgedrukte gaten als sjabloon gebruiken.
- Bevestig de grondplaat van de melder aan de muur met de meegeleverde schroeven en pluggen.
- Plaats de afdekking van de bewegingsmelder op de grondplaat.

OPMERKING: Wanneer het systeem is ontwapend, zal de PIR-detector gedurende 1 minuut in de slaapstand staan nadat beweging is gedetecteerd, dit om het stroomverbruik te verminderen en de levensduur van de batterij aanzienlijk te verlengen. Wacht tijdens de test meer dan 1 minuut zonder dat de PIR-detector een beweging waarneemt, om er zeker van te zijn dat het apparaat niet in de slaapstand staat.

De IRC-P4 negeert huisdieren tot 25 kg. Richt de bewegingsmelder niet op ramen, trappen of plaatsen waar een huisdier kan klimmen.

Batterij: 2 x AA 1,5V alkaline batterij (vooraf geïnstalleerd)

Radio: 2.4GHz - ZigBee netwerk